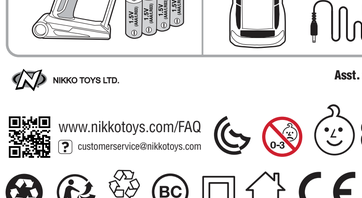
CAUTION-ELECTRICALLY OPERATED PRODUCT:

NOT RECOMMENDED FOR CHILDREN UNDER 8 YEARS OF AGE. AS WITH ALL ELECTRIC PRODUCTS, PRECAUTIONS SHOULD BE OBSERVED DURING HANDLING AND USE TO PREVENT ELECTRIC SHOCK. OUTPUT: 11.1V DC 700mA.

*APPLY TO US ONLY

NIKKO RADIO CONTROL

ELITE RACE CARS
GAMME ELITE



NIKKO TOYS LTD.

Asst. #10410

www.nikkotoys.com/FAQ

customerservice@nikkotoys.com

8+

Li-ion

(EN) Pairing and Alignment
Remote Pairing and Trim Alignment

(FR) Couplage et alignement
couplage à distance et alignement des trims

(DE) Kopplen und Ausrichten
Fernkopplung und Ausrichten der Trimmung

(ES) Emparejamiento y Alineación
Emparejamiento remoto y alineación de recorte

(IT) Accoppiamento e allineamento
Accoppiamento del telecomando e allineamento dell'assetto.

(PT) Emparelhamento e Alinhamento
Emparelhamento Remoto e Alinhamento do Trim

(NL) Koppelen en afstemmen
De afstandsbediening koppelen en afstemmen

(PL) Parowanie i Programowanie
Zdalne Parowanie i Programowanie Funkcji

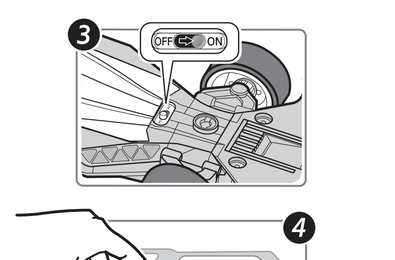
(SE) Koppling och Placering
Controller-koppling och Trim Placering

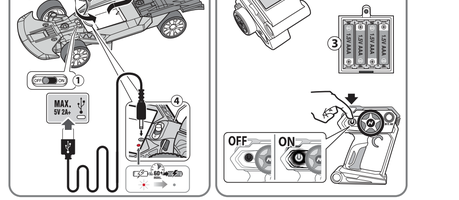
(FI) Pariliitos ja kohdistus
Etäpariliitos ja trimmauksen kohdistus

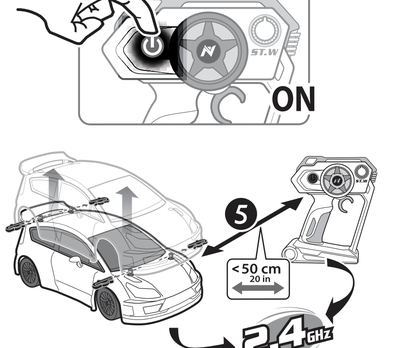
(GR) Σύζευξη και ευθυγράμμιση
Απομακρυσμένη σύζευξη και ευθυγράμμιση

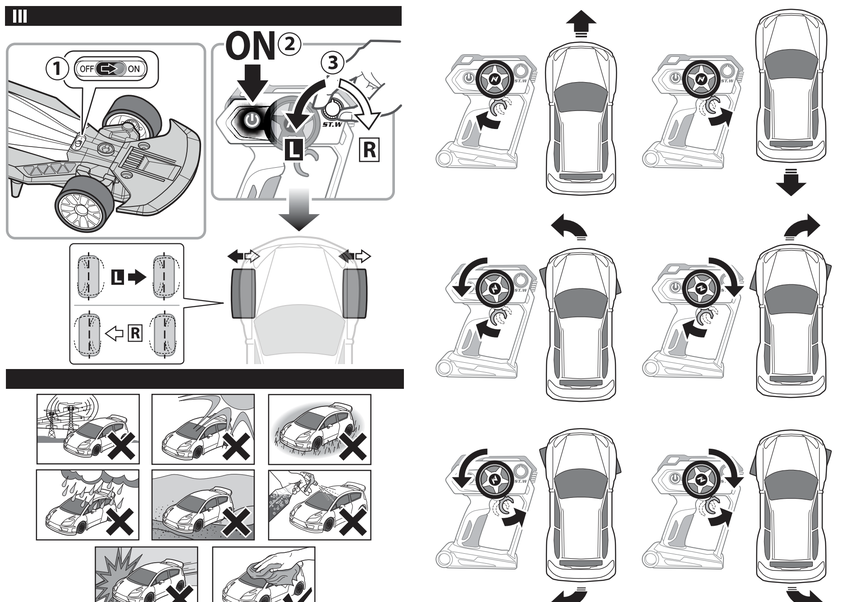
(DK) Parring og styringsjustering
Parring med fjernbetjening og styringsjustering

(NO) Sammenkobling og justering
Ekstern Sammenkobling og Trimjustering









PRECAUTION

EN

WARNING! CHOKING HAZARD
Not suitable for children under 36 months due to small parts.

⚠ Only operate the product and its accessories when fully assembled and in accordance with this manual. This product and its accessories are not suitable for children under the age of 36 months, because of small parts that can be swallowed.
- Intended for children age 8 and older.
- Adult supervision strongly recommended.
- Drive your vehicle in a safe area away from people, pets, cars, etc.
- Do not drive on streets or after dark.
- Be a responsible operator.
- Do not touch or try to pick up the vehicle when it is in motion. Wait until it has stopped completely.
- Keep hair, fingers, face and loose clothing away from front and rear wheels when the vehicle is switched on or while the controller is operating.
- Do not drop or give impact to the product and its accessories.
- Never attempt to disassemble or modify the product or its accessories.

⚠ **IMPORTANT BATTERY SAFETY INFORMATION.** CAUTION: TO AVOID BATTERY LEAKAGE.
NOTE: BATTERIES MUST BE RECYCLED OR DISPOSED PROPERLY.
Contact your local area office of solid waste management or other appropriate local agency for information.
- Make sure the batteries are inserted with correct polarity and follow the toy and battery manufacturer's instructions.
- Use only battery type(s) recommended.
- Do not attempt to short-circuit, charge, disassemble or heat batteries.
- Do not dispose of batteries in fire or make them wet.
- Do not mix or use new and old batteries together.
- Do not mix or use different types of batteries together.
- Non-rechargeable batteries are not to be recharged because of the danger of eruption.
- Remove rechargeable batteries from the product before charging.
- Recharge batteries only under adult supervision and follow the battery and charger manufacturer's instructions.
- Rechargeable batteries are to be charged by adult only.
- Battery replacement should be done in presence of an adult.
- Remove batteries from the product for storage. Battery may be hot.
- After use, be sure to turn the switch off. Failure to do so may adversely affect batteries, resulting in disabled charged.
- Remove weak or exhausted batteries from the product.
- Dispose batteries safely and properly, according to your local requirements.
- Chargers used with the toy are to be regularly examined for damage to the cord, plug, enclosure and other parts, and that, in the event of such damage, the toy must not be used with this charger until the damage has been repaired.

I - CHARGING INSTRUCTIONS AND BATTERY INSTALLATION

1) Turn vehicle to the "OFF" position.
2) Loosen screw on battery cover and remove cover.
3) Connect the battery pack to the vehicle as shown.
4) Plug the charging cable into the vehicle and USB device as shown.
- The red light on the vehicle indicates that the battery is charging. The red light will turn off when the battery is fully charged.
- Normal charging time is 60~80 minutes depending on the USB charger.
- Unplug the charger USB cable from the charger and from the vehicle. After charging, the battery pack may feel warm. This is normal.

8+ **WARNING: ONLY ALLOW CHILDREN AT LEAST 8 YEARS OLD TO USE THE BATTERY CHARGER. GIVE SUFFICIENT INSTRUCTION SO THAT THE CHILD IS ABLE TO USE THE BATTERY CHARGER IN A SAFE WAY AND EXPLAIN THAT IT IS NOT A TOY AND MUST NOT BE PLAYED WITH.**

II - CONTROL LINKING

IMPORTANT:
- This vehicle uses an automatic system to link the vehicle with the controller. For multi vehicle play, this process must be completed one by one for each vehicle.
- Attempting to link multiple vehicles at the same time will cause miss matching of controllers.
- When using for the first time, the Vehicle and Controller must be linked.
  1) Install the batteries into the vehicle. 2) Install the batteries into the remote.
  3) Switch the vehicle to the "ON" position. 4) Press the button on the remote. It will light up indicating that it is "ON."
  5) The vehicle will pair to the remote automatically.
- If linking is unsuccessful, remove the batteries and repeats steps 1~5.

NOTE: For best performance, always use alkaline batteries only. To remove the batteries, reverse the installation procedure.

III - HOW TO ADJUST TRIM LEVER

- Before operating the vehicle, adjust the trim lever first.

STEERING TRIM (ST.W)
- The "Steering Trim" is to fine-tune the steering. If the front wheels are not straight, adjust the "Steering Trim" either left / right until the wheels are straight.
  - lift up the vehicle by putting it on a stable object.
  1) Turn ON the vehicle. 2) Turn ON the transmitter.
  3) Turn the "Steering Trim" - ST.W knob on the transmitter either left or right until the front wheels are straight.

TROUBLE SHOOTING AND CARE FOR R/C VEHICLE

R/C VEHICLE DOES NOT MOVE / TRACKS DO NOT MOVE	PERFORMANCE DROP, INCONSISTENT MOVEMENT OR FAILS TO RUN
• Is the power switch turned to ON position?	• Are the batteries weak or out of power?
• Are the batteries weak or out of power?	• Check batteries. If necessary, recharge battery pack and/or replace the batteries in the R/C vehicle and controller with new alkaline batteries.
• Are the batteries installed and control linking completed? Have the controller and vehicle lost 2.4GHz connection? – See "BATTERY INSTALLATION AND CONTROL LINKING"	• Are the batteries installed properly?
• Are the + and – contacts correctly matched to the batteries?	

FEDERAL COMMUNICATIONS COMMISSION COMPLIANCE

NOTE: This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:
(1) this device may not cause harmful interference, and
(2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.
Warning: Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

MANUFACTURER'S NOTE

- Modifications not authorized by the manufacturer may void users authority to operate the device.
- This toy and all accessories need to be periodically examined for potential hazards and any potentially hazardous parts be repaired or replaced.
- In the interest of better quality and value, we are constantly improving and updating our products.
- Consequently, pictures in this instruction sheet may sometimes differ from the model enclosed.
- Keep the instruction sheet since it contains important information.

FR

PRÉCAUTIONS

ATTENTION! RISQUES D'ÉTOUFFEMENT
Petites pièces. Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans.

⚠ Utilise le produit et ses accessoires seulement après montage complet conformément aux instructions contenues dans le présent manuel !
- Ce produit et ses accessoires ne conviennent pas aux enfants de moins de 36 mois, car ils comportent de petites pièces que vous-et risquent d'avaler.
- Prévu pour enfants de 8 ans et plus.
- Surveillance d'un adulte fortement conseillée.
- Conduis ton véhicule dans une zone sûre à l'écart de toutes personnes, de tous animaux domestiques, de toutes voitures, etc.
- Ne conduis pas dans les rues après la tombée de la nuit.
- Ne touche pas et n'essaye pas de soulever le véhicule lorsque celui-ci est en mouvement. Patiente jusqu'à son arrêt complet.
- Maintiens les cheveux, les doigts, le visage, et les vêtements amples à l'écart des roues avant et arrière après le démarrage du véhicule ou pendant que la télécom mande est en cours de fonctionnement.
- Sois un conducteur responsable.
- Évite au produit et à ses accessoires toutes chutes et tous chocs violents.
- Ne tente jamais de démonter ou de modifier le produit ou ses accessoires.

⚠ **INFORMATIONS IMPORTANTES DE SÉCURITÉ CONCERNANT LES PILES.**
REMARQUE : LES PILES DOIVENT ÊTRE RECYCLÉES OU MISES AU REBUT CORRECTEMENT.
Pour toutes informations, contactez le centre de gestion des déchets solides de votre localité ou tout autre organisme local approprié.

- Assure-toi d'insérer correctement les piles sous la surveillance d'un adulte, et suis toujours les instructions du fabricant du jouet et de la pile.
- Utilise exclusivement des piles du type recommandé.
- Ne tente pas de court-circuiter, charger, démonter ou chauffer les piles.
- N'incinère jamais tes piles et ne les trempe pas dans l'eau.
- Ne mélange jamais des piles usées et neuves.
- Ne mélange, ni n'utilise jamais des piles de types différents.
- Ne recharge pas des piles non rechargeables, car cela présente des risques d'explosion.
- Retire les piles rechargeables du produit avant de les charger.
- Les piles rechargeables doivent être chargées exclusivement sous la surveillance d'un adulte, et suis toujours les instructions du fabricant du chargeur.
- Les batteries rechargeable ne doivent être chargées que par un adulte.
- Le remplacement des piles doit être effectué en présence d'un adulte.
- Retire les piles du produit avant de le ranger. Les piles peuvent être chaudes.
- Après emploi, coupe l'interrupteur.
- Retire toujours du produit les piles faibles ou usées.
- Mets au rebut les piles en toute sécurité et conformément aux dispositions environnementales en vigueur localement.
- Les chargeurs qui sont utilisés avec ce jouet, doivent être examinés régulièrement pour des dommages au cordon, à la fiche, à l'enveloppe et encore à d'autres parties. Le cas échéant le jouet ne doit plus être utilisé avec ce chargeur jusqu'à ce que celui-ci ait été réparé.

REMARQUE DU FABRICANT

- Toute modification non autorisée par le fabricant peut annuler le droit qu'a l'utilisateur d'utiliser l'appareil.
- Ce jouet ainsi que tous les accessoires doivent être périodiquement vérifiés afin de détecter tout danger et toute pièce potentiellement dangereuse doit être réparée ou remplacée.
- Soucieux d'offrir une qualité et une valeur sans cesse supérieures, nous améliorons et mettons à jour nos produits constamment.
- En conséquence, les images de ce manuel peuvent parfois différer du modèle ci-joint.
- Nous recommandons de garder toutes les informations relatives à ce produit pour référence future.

DE

VORSICHTSMASSNAHMEN

ACHTUNG! ERSTICKUNGSGEFAHR
Kleine Teile. Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet.

⚠ Nehmen Sie das Produkt und sein Zubehör nur in Betrieb, wenn es gemäß dieser Bedienungsanleitung vollständig zusammengebaut wurde!
Dieses Produkt und sein Zubehör ist wegen kleiner Teile, die verschluckt werden können, nicht für Kinder im Alter unter 36 Monaten geeignet.
- Für Kinder im Alter von 8 Jahren und älter bestimmt.
- Aufsicht durch Erwachsene dringend empfohlen.
- Nehmen Sie Ihr Fahrzeug in einem sicheren Bereich und nicht in der Nähe von Personen, Haustieren, Autos usw. in Betrieb.
- Nicht auf Straßen oder nach Einbruch der Dunkelheit verwenden.
- Achte darauf, dass die Batterien mit der richtigen Polarität eingelegt wurden und befolgen Sie die Anweis ungen des Spielzeug- und des Batterieherstellers.
- Verwenden Sie ausschließlich die empfohlenen Batterietypen.
- Versuche nicht kurzschließen, aufladen, auseinanderne hmen oder erhitz.
- Batterien nicht im Feuer entsorgen oder nass werden lassen.
- Alte und neue Batterien nicht mischen.
- Verschiedene Batterietypen nicht mischen.
- Nicht wiederaufladbare Batterien dürfen nicht aufgeladen werden Explosionsgefahr.
- Wiederaufladbare Batterien vor dem Aufladen aus dem Produkt entfernen.
- Wiederaufladbare Batterien müssen unter Aufsicht eines Erwachsenen aufgeladen und die Anweisungen der Batterie-und Ladegerät-Hersteller müssen befolgt werden.
- Akkus dürfen nur von einem Erwachsenen aufgeladen werden.
- Das Ersetzen der Batterien muss in Anwesenheit eines Erwachsenen erfolgen.
- Batterien von dem Aufladen aus dem Produkt entfernen. Batterien können heiß sein.
- Achten Sie nach dem Gebrauch unbedingt darauf, dass der Schalter ausgeschaltet wird.
- Entfernen Sie schwache oder verbrauchte Batterien aus dem Produkt.
- Batterien gemäß den örtlichen Vorschriften sicher und ordnungsgemäß entsorgen.
- Die mit diesem Spielzeug benutzten Ladegeräte müssen regelmäßig auf Schäden an Netzkabel, Stecker, Gehäuse und anderen Teilen geprüft werden. Im Falle eines Schadens darf das Spielzeug nicht mehr mit diesem Ladegerät benutzt werden, bis der Schaden behoben ist.

I - ANLEITUNG FÜR WIEDERAUFLADUNG UND INSTALLATION DER FAHRZEUGBATTERIE

1) Schalten Sie das Fahrzeug aus. 2) Lösen Sie zum Entfernen des Batteriefachdeckels die Schraube.
3) Verbinden Sie das Batteriepaket mit dem Fahrzeug wie abgebildet.
4) Verbinden Sie das Ladekabel mit dem Fahrzeug und dem USB-Gerät wie abgebildet.
- Ein rotes Lämpchen auf dem Ladegerät signalisiert den eingang des Ladevorganges. Sobald die Batteriepackung vollständig aufgeladen ist, wird das rote Signallämpchen erlöschen. Die durchschnittliche Ladezeit beträgt 60~80 Minuten.
- Entfernen Sie das USB-Kabel vom Ladegerätz und vom Fahrzeug. Nach dem Ladevor gang hat sich die Batteriepackung erwärmt – dies ist normal.

8+ **ACHTUNG! DAS VERWENDUNG DES LADEGRÄTES IST NUR KINDERN AB 8 JAHREN UNTER AUFSICHT ERWACHSENER ERLAUBT.**

CERTIFICATION FCC

REMARQUE : Cet appareil est conforme à la Section 15 du règlement de la FCC. Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes :
(1) cet appareil ne peut pas causer de brouillage préjudiciable, et
(2) cet appareil doit accepter toutes les interférences reçues, y compris celles susceptibles d'engendrer un dysfonctionnement.
Avertissement : Tout apport de changement ou de modification à cette unité qui n'est pas approuvé expressément par la partie responsable de la conformité peut annuler le droit de l'utilisateur d'utiliser l'appareil. REMARQUE : Cet appareil a été testé et respecte les limites prévues pour un appareil numérique de classe B, conformément à la section 15 du règlement FCC. Ces limites sont conçues pour assurer une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans des bâtiments à vocation résidentielle. Cet appareil génère, utilise et peut émettre de l'énergie radioélectrique, et s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, rien ne garantit qu'aucun brouillage ne se produira dans une installation particulière. Si cet appareil produit des interférences préjudiciables lors de réception radio ou télévisée qu'on peut en détecter en éteignant puis en allumant l'appareil, l'utilisateur est prié de les supprimer l'une ou de plusieurs mesures ci-dessous :
- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
- Augmenter la distance entre l'appareil et le récepteur.
- Brancher l'appareil à une prise de courant d'un circuit différent de celui auquel le récepteur est branché.
- Consulter le revendeur ou un technicien radio/TV expérimenté pour obtenir de l'aide.

III - EINSTELLUNG DER TRIMMUNG

- Stellen Sie vor der Nutzung des Fahrzeugs zunächst die Trimmung ein.

LENKTRIMMUNG (ST. W)
- Die "Lenktrimmung" dient der Feineinstellung der Lenkung. Falls die Vorderräder nicht gerade ausgerichtet sind, stellen Sie die "Lenktrimmung" entweder nach links oder rechts ein, bis die Räder gerade sind.
  - Heben Sie das Fahrzeug an, indem Sie es auf einen stabilen Gegenstand stellen.
  1) Schalten Sie das Fahrzeug ein.
  2) Schalten Sie den Transmitter ein.
  3) Drehen Sie die "Lenktrimmung - ST.W-Knopf am Transmitter entweder nach links oder rechts, bis die Vorderräder gerade sind.

FEHLERBEHEBUNG UND PFLEGE FÜR DAS FERNGESTEUERTE FAHRZEUG

FERNGESTEUERTES FAHRZEUG BEWEGT SICH NICHT / DIE TRACKS BEWEGEN SICH NICHT	LEISTUNGSABFALL, UNBESTÄNDIGE BEWEGUNG ODER ES LÄUFT NICHT
• Wurde der Ein/Ausschalter am Fahrzeug eingeschaltet?	• Wurde der Ein/Ausschalter am Fahrzeug eingeschaltet?
• Sind die Batterien schwach oder leer?	• Kontrollieren Sie die Batterien. Erneuern Sie nötigenfalls die Batterien im ferngesteuerten Fahrzeug und der Fernsteuerung mit frischen Alkali-Batterien.
• Wurden die Batterien und die Fernsteuerung bei der Verknüpfung der Steuerung abgetrennt? Wurde die 2,4 GHz Verbindung zwischen Steuerung und Fahrzeug getrennt? – Siehe Abschnitt "BATTERIE INSTALLIEREN UND STEUERUNG VERKNÜPFEN".	• Wurden die Batterien richtig installiert?
• Ist die Batterie richtig mit den + und – Kontakten ausgerichtet?	

HINWEIS VOM HERSTELLER

- Änderungen, die nicht ausdrücklich vom hersteller genehmigt wurden, können die Betriebserlaubnis des benutzers erlöschen lassen.
- Dieses spielzeug und alle zubehörteile müssen regelmäßig auf potenzielle gefahren untersucht zu werden, und möglicherweise gefährliche teile müssen repariert oder ersetzt werden.
- Im interesse einer besseren qualität und leistung, verbessern und aktualisieren wir ständig unsere produkte.
- Folglich können abbildungen in dieser bedienungsanleitung manchmal vom mitgelieferten modell abweichen.
- Wir empfehlen ihnen, alle produktinformationen für einen späteren zeitpunkt aufzubewahren.

ES

PRECAUCIÓN

¡ATENCIÓN! RIESGO DE ASFIXIA
Piezas pequeñas. No apto para niños menores de 3 años.

⚠ Utilice el producto y sus accesorios solo cuando esté completamente ensamblado y según se indica en este manual.
- Este producto y sus accesorios no son aptos para niños menores de 36 meses, ya que podrían tragarse las piezas pequeñas.
- Hecho para niños de 8 años o más.
- Se recomienda encarecidamente la supervisión de un adulto.
- Conduzca el vehículo en una zona segura para las personas, mascotas, automóviles, etc.
- No conduzca en las calles ni en la oscuridad.
- No toque ni intente recoger el vehículo cuando esté en movimiento. Espere hasta que se detenga por completo.
- Mantenga su cabello, sus dedos, su rostro y su ropa alejados de las ruedas traseras y delanteras al encender el vehículo y cuando el transmisor esté funcionando.
- Sea responsable.
- No deje caer ni golpee al producto ni a sus accesorios.
- Jamás intente desarmar ni modificar el producto o sus accesorios.

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD IMPORTANTE SOBRE LAS BATERÍAS.
PARA EVITAR FUGAS EN LA BATERÍA.
NOTA: LAS BATERÍAS DEBEN RECICLARSE O DESECHARSE ADECUADAMENTE.
Contacte a su oficina de gestión de desechos local o a otra autoridad pertinente para obtener información.
- Asegúrese de que las baterías se inserten con la polaridad correcta y siga las instrucciones del fabricante tanto de la batería como del juguete.
- Utilice solo baterías del tipo recomendado.
- No provoque cortocircuitos, cargue, desarme ni calliente las baterías.
- No elimine las baterías quemándolas ni mojándolas.
- No mezcle o utilice baterías nuevas con baterías viejas.
- No mezcle o utilice baterías de distintos tipos.
- Las baterías desechables no deben recargarse, ya que pueden provocar explosiones.
- Extraiga las baterías recargables del producto antes de cargarlas.
- Las baterías recargables se deben cargar solo bajo supervisión de un adulto, siguiendo las instrucciones del fabricante tanto del cargador como de las baterías.

I - INSTRUCCIONES DE CARGA E INSTALACIÓN DE LA BATERÍA

1) Gire el vehículo a la posición "Off".
2) Afloje el tornillo de la tapa de la batería y retire la tapa.
3) Conecte la batería al vehículo como se muestra.
4) Conecte el cable de carga al vehículo y al dispositivo USB como se muestra.
- La luz roja en el vehículo indica que la batería se está cargando. La luz roja se apagará cuando la batería esté completamente cargada. El tiempo de carga normal es de 60~80 minutos, dependiendo del cargador USB.
- Desenchufe el cable del cargador USB del cargador y del vehículo. Después de cargar, la batería puede estar caliente. Esto es normal.

8+ **¡ATENCIÓN! SOLO LOS NIÑOS MAYORES DE 8 AÑOS PUEDEN USAR EL CARGADOR Y ÚNICAMENTE BAJO LA SUPERVISIÓN DE UN ADULTO.**

II - ENLACE DE CONTROL

IMPORTANTE:
- Este vehículo utiliza un sistema automático para enlazar el vehículo con el mando de control. Cuando se trate de varios vehículos al mismo tiempo, el proceso debe llevarse a cabo con cada vehículo uno a uno.
- Intentar enlazar múltiples vehículos al mismo tiempo provocará que no se puedan combinar bien los mandos de control.
- Cuando se usa por primera vez, el camión y el controlador deben estar vinculados.
  1) Instale las baterías en el vehículo. 2) Instale las baterías en el control remoto.
  3) Cambie el vehículo a la posición "ON". 4) Presione el botón en el control remoto. Se encenderá indicando que está "ENCENDIDO".
  5) El vehículo se emparejará con el control remoto automáticamente
- Si la vinculación no se realiza correctamente, retire las baterías y repita los pasos 1~5.

NOTA: Para obtener el máximo rendimiento, utilice siempre solo baterías alcalinas. Para extraer las baterías, invierta el procedimiento de instalación.

III - CÓMO ACCIONAR EL BOTÓN DE AJUSTE

- Antes de utilizar el vehículo, accionar primero el botón de ajuste.

AJUSTE DE LA DIRECCIÓN (ST.W)
- El "Ajuste de la dirección" significa afinar la dirección. Si las ruedas delanteras no están rectas, gire el "Ajuste de la dirección (ST.W)" hacia la izquierda / derecha hasta que las ruedas estén rectas.
  - Levante el vehículo colocándolo sobre un objeto estable.
  1) Encienda el vehículo. 2) Encienda el transmisor.
  3) Gire el botón ST.W de "Ajuste de dirección" en el transmisor hacia la izquierda o hacia la derecha hasta que las ruedas delanteras estén rectas.

RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS Y CUIDADO DEL VEHÍCULO RADIOCONTROLADO

EL VEHÍCULO R/C NO SE MUEVE / LAS ORUGAS NO SE MUEVEN	EL DESEMPEÑO BAJA, MOVIMIENTO INCONSTANTE O NO FUNCIONA
• ¿Está el interruptor en la posición de encendido ON?	• ¿Están las baterías bajas o agotadas?
• ¿Están las baterías bajas o agotadas?	• Comprueba las baterías. De ser necesario, recargue las baterías y/o cambiadas por baterías alcalinas nuevas en el vehículo y control.
• ¿Ha finalizado la instalación de la batería y el enlace con el mando de control? – Se perdió la conexión de 2,4 GHz entre el control y el vehículo? – Ver la sección "INSTALACIÓN DE LA BATERÍA Y ENLACE CON EL MANDO DE CONTROL".	• ¿Están correctamente instaladas las baterías?
• ¿Están los contactos + y – colocados donde corresponde con respecto a las baterías?	

CUMPLIMIENTO CON LA COMISIÓN FEDERAL DE COMUNICACIONES

NOTA. Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las Regulaciones FCC. La operación queda sujeta a las siguientes dos condiciones
(1) este dispositivo no puede provocar interferencias peligrosas, y
(2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo aquellas que puedan provocar un funcionamiento no deseado.
Advertencia: Los cambios o modificaciones a este producto no aprobados expresa de la parte responsable del dicho cumplimiento podrían anular la autoridad del usuario para operar el equipo. NOTA: Este equipo se ha probado y comprobado en relación a su cumplimiento con los límites para los dispositivos digitales Clase B, según la Parte 15 de las Regulaciones FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias dañinas en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede emitir energía de radiofrecuencia, lo cual, de no instalarse según las instrucciones, puede provocar interferencia dañina a las comunicaciones por radio. No obstante, no hay garantía de que no ocurra interferencia en una instalación en particular. Si este equipo no provoca interferencia dañina a la recepción de radio o televisión, lo cual puede determinarse encendiendo y apagando el equipo, se anima al usuario a intentar corregir la interferencia mediante uno o más de los siguientes pasos:
- Reorientar o reubicar la antena receptora. - Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo en un circuito diferente al que está conectado el receptor.
- Consulte con su vendedor minorista o con un técnico especializado en radio/TV para obtener ayuda.

NOTA DEL FABRICANTE

- Las Modificaciones No Autorizadas Por El Fabricante Pueden Anular La Autoridad Del Usuario Para Operar El Dispositivo.
- Este Juguete Y Todos Sus Accesorios Deben Examinarse Periódicamente Para Identificar Posibles Peligros Y Piezas Peligrosas Que Deban Repararse O Cambiarse.
- Para Obtener El Máximo Valor Y La Máxima Calidad, Constantemente Mejoramos Y Actualizamos Nuestros Productos.
- Consecuentemente, Las Imágenes De Esta Hoja De Instrucciones Pueden, A Veces, Diferir Del Modelo Adquirido.
- Guarde toda la información relacionada con este producto para posibles usos en el futuro.

IT

PRECAUZIONI

ATTENZIONE! PERICOLO DI SOFFOCAMENTO
Contiene componenti piccoli. Non adatto ai bambini al di sotto dei 3 anni.

⚠ Azionare il prodotto e i relativi accessori solo se completamente assemblato e in conformità al presente manuale!
- Il prodotto e i relativi accessori non possono essere utilizzati da bambini al di sotto dei 36 mesi in quanto contengono componenti piccoli che possono essere ingeriti.
- Adatto ai bambini al di sopra degli 8 anni.
- La supervisione da parte di un adulto è fortemente consigliata.
- Manovrare il veicolo in una zona sicura, lontano da persone, animali, automobili e così via.
- Non manovrare in strada o di buio.
- Non toccare o tentare di afferrare il veicolo quando è in movimento. Attendere che si sia arrestato completamente.
- Tenere capelli, dita, volto e indumenti larghi lontani dalle ruote anteriori e posteriori quando il veicolo è acceso o quando il radiocomando è in funzione.
- Manovrare sempre con responsabilità.
- Non provocare cadute o urti al prodotto e ai suoi accessori.
- Non tentare mai di smontare o modificare il prodotto o i suoi accessori.

INFORMAZIONI IMPORTANTI PER LA SICUREZZA DELLE BATTERIE.
ATTENZIONE: PER EVITARE PERDITE DELLE PILE/BATTERIE.
NOTA: LE BATTERIE DEVONO ESSERE RICICLATE O SMALTITE CORRETTAMENTE.
Contattare l'ente locale per la gestione dei rifiuti solidi o un altro ente locale competente.
- Assicurarsi che le batterie siano inserite rispettando la corretta polarità e in conformità alle istruzioni del produttore del giocattolo e delle batterie.
- Utilizzare esclusivamente i tipi di batterie raccomandati.
- Non tentare di cortocircuitare, caricare, smontare o riscaldare le batterie.
- Non bagnare le batterie né smaltirle nel fuoco.
- Non mescolare o utilizzare insieme batterie vecchie e nuove.
- Non mescolare o utilizzare insieme batterie di tipo diverso.
- Le batterie non ricaricabili non devono essere ricaricate : pericolo di esplosione.
- Rimuovere le batterie ricaricabili dal prodotto prima di ricaricarle.
- Le batterie ricaricabili devono essere ricaricate solo sotto la supervisione
- Le batterie ricaricabili del prodotto per la conservazione. Le batterie potrebbero scaldarsi.
- Dopo l'uso, assicurarsi di spegnere l'interruttore.
- Rimuovere le batterie scariche o esaurite dal prodotto.
- Smaltire le batterie correttamente e legalmente, in conformità alle normative locali.
- I caricatori usati con il giocattolo devono essere regolarmente controllati in caso di danni al cavo, alla spina, alloggiamento e altre parti, e, nel caso di tale danno, il giocattolo non deve essere usato con questo caricatore se non prima riparato.

I - ISTRUZIONI PER LA RICARICA E INSTALLAZIONE DELLA BATTERIA

1) Mettere il veicolo in posizione "OFF".
2) Allentare la vite del coperchio della batteria e rimuovere il coperchio.
3) Collegare il pacco batteria al veicolo come mostrato.
4) Inserire il cavo di ricarica nel veicolo e nel dispositivo USB come mostrato.
- La luce rossa sul veicolo indica che la batteria si sta caricando. La luce rossa si spegne quando la batteria è completamente carica. Il tempo di ricarica normale è 60-80 minuti a seconda del caricatore USB.
- Scollegare il cavo USB del caricabatterie dal caricatore e dal veicolo. Dopo la ricarica, la batteria potrebbe surriscaldarsi. È normale.

8+ **ATTENZIONE! IL CARICABATTERIE PUÒ ESSERE UTILIZZATO DA BAMBINI AL DI SOPRA DEGLI 8 ANNI, SOLO SOTTO LA SUPERVISIONE DI UN ADULTO.**

II - COLLEGAMENTO DI CONTROLLO

IMPORTANTE:
- Questo veicolo utilizza un sistema automatico per collegare il veicolo al dispositivo di controllo. Per il gioco a più veicoli, questo processo va completato per ciascun veicolo, uno per uno.
- Il tentativo di collegare più veicoli contemporaneamente causerà l'errato abbinamento dei dispositivi di controllo.
- Quando si utilizza per la prima volta, il Camion e il controllo devono essere collegati.
  1) Installare le batterie nel veicolo. 2) Installare le batterie nel telecomando.
  3) Portare il veicolo in posizione "ON". 4) Premere il pulsante sul telecomando. Si accende per indicare che è "ON".
  5) Il veicolo si associa automaticamente al telecomando.
- Se il collegamento non riesce, rimuovere le batterie e ripetere i passaggi 1~5.

NOTA : Per ottenere prestazioni ottimali, utilizzare sempre solo batterie alcaline. Per rimuovere le batterie, ripetere la procedura di installazione in senso inverso.

III - COME REGOLARE LA LEVA DEL BORDO

- Prima di manovrare il veicolo, regolare prima la leva del rivestimento.

BORDO STERZO (ST.W)
- Lo "Sterzing Trim" serve a mettere a punto lo sterzo. Se le ruote anteriori non sono dritte, regolare il "rivestimento dello sterzo" a sinistra / a destra finché le ruote non sono dritte.
  - sollevare il veicolo posizionandolo su un oggetto stabile.
  1) Accendi il veicolo. 2) Accendi il trasmettitore.
  3) Ruotare la manopola "Sterzing Trim" – ST.W sul trasmettitore a sinistra o destra fino a quando le ruote anteriori non sono allacciate.

I - ISTRUZIONI PER LA RICARICA E MANUTENZIONE DEL VEICOLO R/C

IL VEICOLO R/C NON SI MUOVE / I CINGOLI NON SI MUOVONO	CALO DELLE PRESTAZIONI, MOVIMENTO INCONSISTENTE O CORSA ASSENTE
• L'interruttore di alimentazione è in posizione ON?	• Le batterie sono scariche o esaurite?
• Le batterie sono scariche o esaurite?	• Controllare le batterie. Se necessario, ricaricare o sostituire le batterie nel veicolo e nel radiocomando con nuove batterie alcaline.
• L'installazione della batteria e il collegamento del controllo sono stati completati? Il controller e il veicolo hanno perso la connessione a 2.4GHz? – Vedere la sezione "INSTALLAZIONE DELLA BATTERIA E COLLEGAMENTO DEL CONTROLLO".	• Le batterie sono installate correttamente?
• I contatti + e – sono correttamente abbinati alle batterie?	

NOTA DEL PRODUTTORE

- Modifiche non autorizzate dal produttore potrebbero invalidare il diritto dell'utente a utilizzare il dispositivo.
- Il giocattolo e tutti gli accessori devono essere regolarmente controllati per verificare il potenziale rischio. Ogni parte che costituisce un potenziale rischio deve essere riparata o sostituita.
- Per garantire standard di qualità e valore sempre elevati, miglioriamo e aggiornamo costantemente i nostri prodotti.
- Pertanto, le figure nella presente istruzioni possono differire dal modello contenuto nella confezione.
- Si consiglia di conservare tutte le informazioni legate a questo prodotto per riferimenti futuri.

PT

AVISO! PERIGO DE SUFOCAMENTO
Peças pequenas. Não adequado para crianças com menos de 3 anos.

⚠ Manuseie o produto e seus acessórios quando estes estiverem totalmente montados e de acordo com este manual!
- Este produto e seus acessórios não são adequados para crianças com menos de 36 meses de idade devido às peças pequenas que podem ser engolidas.
- Apenas para crianças com 8 anos ou mais.
- Recomenda-se a supervisão de um adulto.
- Conduza o seu veículo numa área segura longe de pessoas, animais de estimação, carros, etc.
- Não conduza em ruas ou depois do pôr-do-sol.
- Não toque ou tente apanhar o veículo quando este estiver em movimento. Aguarde até que tenha parado totalmente.
- Mantenha cabelo, dedos, cara e roupas soltas longe das rodas dianteiras e traseiras enquanto o veículo é ligado ou quando o transmissor estiver a funcionar.
- Seja um operador responsável.
- Não deixe cair nem dê um choque no produto e seus acessórios.
- Nunca tente desmontar ou modificar o produto ou os seus acessórios.

INFORMAÇÕES DE SEGURANÇA IMPORTANTE SOBRE AS BATERIAS.
NOTA: AS BATERIAS DEVEM SER SER ELIMINADAS OU RECICLADAS DE FORMA ADEQUADA:
Contacte o seu escritório local de gestão de resíduos sólidos ou outra agência local adequada para mais informações.

- Certifique-se que as baterias são inseridas com a polaridade correcta e siga as instruções do fabricante da bateria e do brinquedo.
- Utilize apenas tipos de baterias recomendados.
- Não tente fazer curto-circuito, descarregar, desmontar ou aquecer as baterias.
- Não elimine as baterias no lume ou molhe-as.
- Não misture ou utilize baterias novas e velhas em conjunto.
- Não misture ou utilize diferentes tipos de baterias em conjunto.
- Baterias não recarregáveis não podem ser recarregadas devido a perigo de ruptura.
- Remova as baterias recarregáveis do produto antes de carregar.
- Baterias recarregáveis só devem ser carregadas sob supervisão de um adulto e seguindo das instruções do fabricante das baterias e do carregador.
- As pilhas recarregáveis devem ser carregadas apenas por adultos.
- A substituição da bateria deverá ser realizada na presença de um adulto.
- Remova as baterias do produto para armazenamento. As baterias poderão ficar quentes.
- Depois da utilização, certifique-se que desliga.
- Remova baterias quando os fracos do produto.
- Elimine as baterias de forma adequada e segura, de acordo com os requisitos locais.
- Os carregadores usados com o brinquedo devem ser examinados regularmente quanto a danos no fio, ficha, invólucro e outras peças e, caso estejam danos, o brinquedo não pode ser usado com esse carregador até que o dano tenha sido reparado.

I - INSTRUÇÕES DE CARREGAMENTO E INSTALAÇÃO DA BATERIA

1) Coloque o veículo no modo "DESLIGADO". 2) Solte o parafuso na tampa da bateria e remova a tampa.
3) Conecte a bateria ao veículo como mostrado. 4) Conecte o cabo de carregamento ao veículo e dispositivo USB, como mostrado.
5) Conecte o cabo de carregamento ao veículo e dispositivo USB, como mostrado.
A luz vermelha no veículo indica que a bateria está carregando. A luz vermelha apaga quando a bateria está totalmente carregada. O tempo normal do carregamento é de 60 a 80 minutos, dependendo do carregador USB.
Desconecte o cabo do carregador USB do carregador e do veículo. Após o carregamento, a bateria pode ficar quente. Isto é normal.

8+ **AVISO! APENAS CRIANÇAS COM MAIS DE 8 ANOS DE IDADE E SOB SUPERVISÃO DE UM ADULTO ESTÃO AUTORIZADAS A UTILIZAR O CARREGADOR.**

II - CONTROLE DE LIGAÇÃO

IMPORTANTE:
- Este veículo usa um sistema automático para efetuar a ligação entre o veículo e o controlador. Para usar vários veículos, este processo tem de ser realizado um a um para cada veículo.
- Tenter efectuar a ligação de vários veículos ao mesmo tempo irá causar falhas de correspondência nos controladores.
- Ao usar pela primeira vez, o caminhão e o controlador devem estar vinculados.
  1) Instale as baterias no veículo. 2) Instale as pilhas no controle remoto.
  3) Coloque o veículo na posição "ON". 4) Pressione o botão do controle remoto. Ele acenderá indicando que está "ON".
  5) O veículo será emparelhado com o controle remoto automaticamente.
  Se a vinculação for bem-sucedida, o veículo e o controlador estarão prontos para uso.

NOTA : Para um melhor desempenho, utilize sempre pilhas alcalinas. Para remover as pilhas, realize o procedimento de instalação inverso.

III - COMO OPERAR O BATIDOR DE VELAS

- Antes de usar o veículo, primeiro pressione o botão de ajuste.

CAPA DE DIREÇÃO (ST.W)
- O "Ajuste da direção" é para ajustar a direção. Se as rodas dianteiras não estiverem retas, ajuste o "Ajuste da direção" para a esquerda / direita até que as rodas estejam retas.
- Levante o veículo colocando-o em um objeto estável.
1) Ligue o veículo. 2) Ligue o transmissor.
3) Gire o botão "Ajuste da direção" - ST.W no transmissor para a esquerda ou direita até que as rodas dianteiras estejam retas.

RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS E CUIDADOS COM O VEÍCULO R/C

O VEÍCULO R/C NÃO SE MOVE / AS FAIXAS NÃO SE MOVEM	QUEDA DE DESEMPENHO INCONSISTENTE OU FALHA FUNCIONAL
• O interruptor está ligado na posição ON? • As pilhas estão fracas ou sem potência? • A instalação das pilhas e a ligação de control foram concluídas? O controlador e o veículo perderam a ligação de 2,4 GHz? - Veja a secção "INSTALAÇÃO DAS BATERIAS E LIGAÇÃO DO CONTROLO". • Os contactos de polaridade + e - das baterias foram instalados corretamente?	• As pilhas estão fracas ou sem potência? • Verifique as baterias. Se necessário, recarregue o pacote de bateria e/ou substitua as pilhas no veículo R/C e no controlador por novas pilhas alcalinas. • As pilhas estão corretamente instaladas?

NOTA DO FABRICAN

- Modificações não autorizadas por parte do fabricante poderão anular a autoridade do utilizador em operar o dispositivo.
- Este brinquedo e todos os acessórios necessitam de ser examinados periodicamente quanto a potenciais perigos e quaisquer peças em potencial perigo devem ser reparadas ou substituídas.
- No interesse da melhor qualidade e valor, estamos constantemente a melhorar e a actualizar os nossos produtos.
- Assim, as imagens desta folha de instruções poderá, por vezes, diferir do modelo atual.
- O informamos que guarde toda a informação relativa a este produto para futura referência.

NL

WAARSCHUWING! GEVAAR OP VERSTIKKING
Kleine onderdelen. Niet voor kinderen onder de 3 jaar.
Gebruik het product en toebehoren alleen wanneer het volledig en in overeenstemming met deze gebruiksaanwijzing in elkaar is gezet.

- Dit product en toebehoren zijn niet bestemd voor kinderen jonger dan 36 maanden, de kleine onderdelen kunnen gevaarlijk worden ingeslikt.
- Bestemd voor kinderen vanaf 8 jaar oud.
- Toezicht op het een volwassene is ten zeerste aanbevolen.
- Rij met uw voertuig in een veilig gebied, uit de buurt van mensen, huisdieren, auto's, etc.
- Rij niet op de openbare weg of in het donker.
- Raak het voertuig niet aan of neem het niet op wanneer

BELANGRIJKE VEILIGHEIDSINFORMATIE OVER BATTERIJEN.
OPGELET: OM BATTERIJLEKKAGE TE VOORKOMEN:
OPMERKING: RECYCLE OF GOOI BATTERIJEN OP EEN JUISTE MANIER WEG.
Neem contact op met uw gemeente of lokaal inzamelpunt voor meer informatie.

- Installeer de batterijen altijd volgens de juiste polariteit en volg de instructies van zowel de speelgoed- als de batterijfabrikant.
- Gebruik alleen batterijen van het aanbevolen type.
- Probeer niet om de batterijen kort te sluiten, te laden, uit elkaar te halen of op te warmen.
- Gooi geen batterijen in het vuur of maak ze niet nat.
- Meng geen oude met nieuwe batterijen.
- Meng of gebruik geen verschillende soorten batterijen.
- Laad wiederoplaadbare niet op, ze kunnen barsten.
- Haal oplaadbare batterijen uit het product voordat u ze opladt.
- Oplaadbare batterijen mogen alleen onder het toezicht van een volwassene worden opgeladen. Volg de instructies van zowel de speelgoed- als de laderfabrikant.

I - LAAD- EN BATTERIJ INSTRUCTIES

1) Zet de O/I knop van het voertuig op O. 2) Schroef het batterijdeksel los en haal deze eraf.
3) Verbind de batterij met het voertuig zoals getoond. 4) Sluit de oplader aan op de USB-poort zoals afgebeeld.
5) Plug de laadkabel in het voertuig en de USB lader zoals afgebeeld.
Het rode lichtje op het voertuig geeft aan dat de batterij aan het laden is. Het rode licht zal uitgaan als de batterij volledig is opgeladen. Afhankelijk van de USB lader duurt het opladen gewoonlijk 60-80 minuten.
Haal de laadkabel uit het voertuig en de USB lader. Na het opladen kan de batterij warm aanvoelen. Dit is normaal.

8+ **WAARSCHUWING! GEBRUIK VAN DE LADER IS TOEGESTAAN VOOR KINDEREN VANAF 8 JAAR EN ALLEEN ONDER TOEZICHT VAN EEN VOLWASSENE.**

II - CONTROLLER VERBINDEN

BELANGRIJK:
- Het voertuig en de controller worden automatisch aan elkaar gekoppeld. Als u met meerdere voertuigen wilt spelen, dient de procedure voor elk voertuig afzonderlijk te worden uitgevoerd.
- Meerdere voertuigen tegelijkertijd koppelen leidt tot een verkeerde afstelling van de controllers.
- Bij het eerste gebruik moeten de wagen en de controller worden gekoppeld.
  1) Plaats batterijen in het voertuig. 2) Plaats batterijen in de afstandsbediening.
  3) Zet het voertuig "AAN". 4) Druk op een knop van de afstandsbediening. Hij zal oplichten om aan te geven dat hij "AAN" staat.
  5) Het voertuig koppelt automatisch met de afstandsbediening.
  Als het koppelen niet lukt, verwijder dan de batterijen en herhaal de stappen 1–4.

OPMERKING: Voor de beste prestaties, gebruik altijd alkalinebatterijen. Om de batterijen te verwijderen, voer de installatieprocedure omgekeerd uit.

III - HOE DE TRIMMER AFSTELLEN

- Voor je gaat rijden met het voertuig, pas eerst de trimmer aan.

STUURTRIMMER (ST.W)
- Met de stuurtrimmer kun je de besturing van het voertuig fine-tunen. Als de voorwielen niet helemaal recht staan, pas de stuurtrimmer naar links of rechts aan zodat ze weer recht komen te staan.
  Til het voertuig op en plaats het op een stabiel object.
  1) Zet het voertuig op ON. 2) Zet de controller op ON.
  3) Draai de stuurtrimmer (ST.W.) knop op de controller naar links of rechts totdat de voorwielen recht staan.

PROBLEEMOPLOSSING EN ONDERHOUD VAN OP AFSTAND BESTUURBARE VOERTUIGEN

OP AFSTAND BESTUURBAAR VOERTUIG RIJDT NIET / RUPSBANDEN BEWEGEN NIET	VERMOGEN NEEMT AF, INCONSISTENTE BEWEGINGEN OF FALHA FUNCIONAL
• Is de aan/uit-schakelaar op de stand ON (aan) ingesteld? • Zijn de batterijen zwak of leeg? • Zijn de batterijen geïnstalleerd en is het voertuig aan de controller gekoppeld? Is er geen 2,4 GHz verbinding tussen de controller en het voertuig? - Zie de secties "DE BATTERIJEN INSTALLEREN EN DE CONTROLLER KOPPELEN". • Komen de + en – contacten juist overeen met de batterijen?	• Zijn de batterijen zwak of leeg? • Controleer de batterijen. Indien nodig, laad de accu op en/of vervang de batterijen in het op afstand bestuurbaar voertuig en de controller door nieuwe alkalinebatterijen. • Zijn de batterijen op een correcte manier geplaatst?

MEDEDELING VAN DE FABRIKANT

- Aanpassingen die niet door de fabrikant zijn goedgekeurd kunnen het recht van de gebruiker om het apparaat te bedienen teniet doen.
- Controleer dit speelgoed en alle accessoires regelmatig op mogelijke gevaren, en repareer of vervang onderdelen die mogelijke gevaren kunnen veroorzaken.
- Om te zorgen voor een betere kwaliteit en waarde, zijn we continu bezig met het verbeteren en bijwerken van onze producten.
- Derhalve is het mogelijk dat de foto's die in deze handleiding worden afgebeeld afwijken van het meegeleverd model.
- Celieve alle informatie in verband met dit product bij te houden voor het geval u de informatie in de toekomst moet raadplegen.

PL

OSTRZEŻENIE! RYZYKO ZADŁAWIENIA
Małe części. Nieodpowiednie dla dzieci poniżej 3 roku życia.
Z produktu oraz akcesoriów można korzystać wyłącznie, gdy są w pełni złożone zgodnie z niniejszą instrukcją

- Produkt oraz jego akcesoria nie są odpowiednie do używania przez dzieci młodsze niż 36 miesięcy, ponieważ mogą one połknąć małe części.
- Przeznaczone dla dzieci w wieku co najmniej 8 lat.
- Stanowczo zaleca się nadzór osoby dorosłej.
- Pojazd należy prowadzić w bezpiecznym otoczeniu z dala od ludzi, zwierząt, samochodów itp.
- Nie jeździć po ulicach po zmroku.
- Demonteer of pas het product of toebehoren nooit aan.

WAŻNE INFORMACJE BEZPIECZEŃSTWA DOTYCZĄCE KORZYSTANIA Z BATERII.
UWAGA: ABY UNIKNĄĆ WYCIEKU BATERII.
UWAGA: BATERIE NALEŻY UTYLIZOWAĆ LUB WYRZUCAĆ W ODPOWIEDNI SPOSÓB.
Skontaktować się z lokalnym biurem ds. gospodarki odpadami komunalnymi lub z inną właściwą jednostką w celu uzyskania dalszych informacji.

- Upewnić się, że baterie włożono zgodnie z prawidłową biegunowością i postępować zgodnie z instrukcjami obsługi producenta zabawki oraz baterii.
- Stosować wyłącznie baterie zalecanego typu.
- Nie próbować zwierać, ładować, rozbierać ani podgrzewać baterii.
- Nie moczyć ani nie wrzucać baterii do ognia.
- Nie mieszać ani nie używać baterii nowych ze starymi.
- Nie mieszać ani nie używać baterii różnego typu.
- Przed odłożeniem produktu do przechowywania należy wyjąć ze środka baterie. Baterie mogą być gorące.
- Po użyciu należy wyłączyć urządzenie.
- Stałe lub wyczerpane baterie należy wyjąć z produktu.
- Wyrzucać baterie w bezpieczny sposób zgodny z lokalnymi wymogami.

I - INSTRUKCJE ŁADOWANIA I INSTALACJA BATERII

1) Ustaw pojazd w pozycji „Wył." 2) Poluzuj śrubę na pokrywie akumulatora i zdejmij pokrywę.
3) Podłącz akumulator do pojazdu, jak pokazano. 4) Podłącz kabel ładujący do pojazdu i urządzenia USB, jak pokazano.
5) Podłącz kabel ładujący do pojazdu i urządzenia USB, jak pokazano.
Czerwone światło na pojeździe wskazuje, że akumulator się ładuje. Czerwone światło zgaśnie po całkowitym naładowaniu akumulatora. Normalny czas ładowania wynosi 60–80 minut w zależności od ładowarki USB.
Odłącz kabel USB ładowarki od ładowarki i od pojazdu. Po naładowaniu akumulator może się nagrzewać. To normalne.

8+ 60–80 min **OSTRZEŻENIE! ŁADOWARKI KORZYSTAĆ MOGĄ WYŁĄCZNIE DZIECI W WIEKU +8 LAT I WYŁĄCZNIE POD NADZOREM OSOBY DOROSŁEJ.**

II - ŁĄCZENIE KONTROLI

WAŻNE:
- Ten pojazd posiada automatyczny system własnego pojazdu do urządzeniem sterującym. W celu odwarzania przez wiele pojazdów, ten proces musi być przeprowadzony kolejno z każdym pojazdem.
- Próba wiązania wielu pojazdów w tym samym czasie powoduje błędne dopasowanie urządzeń sterujących.
- Podczas pierwszego użycia, Ciężarowy kontroler musza być połączone.
  1) Włóż baterie do pojazdu. 2) Włóż baterie do pilota.
  3) Ustaw przełącznik na pojeździe w pozycji "ON". 4) Naciśnij przycisk na pilocie. Dioda zapali się, wskazując, że pilot jest włączony.
  Jeśli parowanie będzie niekutuczesne, usuń baterie i powtórz kroki 1-5.

UWAGA: Aby zapewnić optymalne działanie, należy stosować wyłącznie baterie alkaliczne. Aby wyjąć baterie, należy postępować odwrotnie jak przy wkładaniu.

III - JAK DOSTOSOWAĆ DŹWIĘGNIĘ WYSKOKÓW

- Przed uruchomieniem pojazdu najpierw wyreguluj dźwignię trymowania.

POSTUT KIEROWNICY (ST.W)
„Przycinanie układu kierowniczego" służy do precyzyjnego dostrojenia układu kierowniczego. Jeśli przednie koła nie są wyprostowane, ustaw „Przycinanie układu kierowniczego" w lewo / w prawo, aż koła będą wyprostowane.
- podnieś pojazd, kładąc go na stabilnym obiekcie.
  1) Włącz pojazd. 2) Włącz nadajnik.
  3) Obracaj pokrętło „Trim Steering" – ST.W na nadajniku w lewo lub w prawo, aż przednie koła wyprostują się

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW I KONSERWACJA POJAZDU

ZDALNIE STEROWANY POJAZD NIE RUSZA SIĘ / GĄSIENICE NIE RUSZAJĄ SIĘ	SŁABA SKUTECZNOŚĆ, NIEPRAWIDŁOWE RUCHY LUB BRAK RUCHU
• Czy przełącznik zasilania znajduje się w pozycji ON? • Czy baterie są słabe lub wyczerpane? • Czy akumulatory w pojeździe są poprawnie włączone wiązania z urządzeniem sterującym? Czy kontroler i pojazd utraciły połączenie z 2,4 GHz? – Patrz sekcje "ZAKŁADANIE BATERIEI I PODŁĄCZENIE STEROWNICY". • Czy styki + i - są odpowiednio dopasowane do biegunów baterii?	• Czy baterie są słabe lub wyczerpane? • Sprawdzić baterie. Jeśli zachodzi taka potrzeba, naładować akumulator i/lub wymienić baterie w pojeździe i pilocie na nowe baterie alkaliczne. • Czy baterie są włożone prawidłowo?

UWAGA PRODUCENTA

- modyfikacje nie zatwierdzone przez producenta mogą unieważnić prawa użytkownika do używania urządzenia.
- niniejsza zabawka i jej wyposażenie należy regularnie sprawdzać pod kątem ewentualnych zagrożeń, a potencjalne niebezpieczne części należy naprawiać lub wymieniać.
- aby zapewnić jak najlepszą jakość oraz wartość, nieustannie polepszamy i aktualizujemy nasze produkty.
- dlatego też zdjęcia w niniejszej instrukcji mogą czasem różnić się od dotychczas modelu.
- Zaleczamy przechowanie wszystkich informacji związanych z tego produktu, tak by móc się do nich odwołać w przyszłości.

SE

VARNING! KVÄVNINGSRISK
Smådelar. Inte lämplig för barn under 3 år.
Använd endast produkten och dess tillbehör när hallt monterad och i enlighet med denna handbok!

- Produkten och dess tillbehör är inte lämpliga för barn under 36 månader, på grund av små delar som kan sväljas.
- Avsedd för barn ålder 8 år och äldre.
- Tillsyn av en vuxen rekommenderas starkt.
- Kör bilen i ett säkert område bort från människor, husdjur, bilar etc.
- Kör inte på gator eller när det är mörkt.
- Kör inte med försiktiga pickna upp bilen när den är i rörelse. Vänta tills den har stannat helt.
- Hål här, fingrar, ansikte och löst sittande kläder från fram-och bakhjulen när bilen är påslagen eller när sändaren arbetar.
- Vara en ansvarsfull förare.
- Tappa inte eller paverka produkten och dess tillbehör negativt.
- Försök aldrig att ta isär eller modifiera produkten eller dess tillbehör

VIKTIG BATTERIS SÄKERHETSINFORMATION. VARNING: ATT UNDVIKA BATTERILÄCKAGE.
OBS: BATTERIER MÅSTE ÅTERVINNAS ELLER KASSERAS KORRET.
Kontakt din lokala avfallshanteringsmyndighet eller annan lämplig lokal myndighet för information.

- Se till att batterierna sätts in med rätt polaritet och följ leksaks och batteritillverkarens anvisningar.
- Använd endast batterityper som rekommenderas.
- Försök inte kortsluta, ladda, ta isär eller värma upp batterier.
- Kasta inte batterierna i eld eller blöt ner dem.
- Blanda inte eller använda nya och gamla batterier.
- Blanda inte eller använda olika typer av batterier tillsammans.
- Ej laddningsbara batterier får inte laddas på grund av explosion.
- Ta ur uppladdningsbara batterier från produkten innan gradet.
- Laddningsbara batterier får endast laddas under tillsyn av vuxen och följ batteri och laddarens tillverkares anvisningar.

I - LADDINSTRUKTIONER OCH BATTERIINSTALLATION

1) Vrid fordonet till "Av" -läge. 2) Lossa skruven på batterilocket och ta bort locket.
3) Anslut batteripaketet till fordonet enligt ritningen. 4) Anslut laddkabeln till fordonet och USB enligt anvisning.
5) Anslut laddkabeln till fordonet och USB enligt anvisning.
Den röda lampan på fordonet indikerar att batteriet laddas. Den röda lampan slocknar när batteriet är fulladdat. Normal laddning av batteriet tar 60–80 minuter beroende på USB-laddaren.
Koppla ur USB-kabeln från laddaren och från fordonet. Efter laddning kanns batteriet varmt. Detta är normalt.

8+ **VARNING! ENDAST BARN I ÅLDERN 8 + FÅR ANVÄNDA LADDAREN OCH ENDAST OM DE ANVÄNDS UNDER TILLSYN AV VUXEN.**

II - PAR KOPPLING

VIKTIG:
- Detta fordon använder en automatisk system för att länka fordonet med en kontroller. För flerfordons lek måste denna process utföras för varje fordon.
- Att försöka länka flera fordon samtidigt orsakar fel på kontrollern.
- När du använder trucken för första gången måste fordonet och styrenheten vara länkade.
  1) Sätt i batterier i fordonet. 2) Sätt i batterier i fjärrkontrollen.
  3) Ställ fordonets "ON"-position. 4) Tryck på knappen på controllern. Den kommer lysa, vilket betyder att den är "ON".
  5) Fordonet kommer kopplas till controllern automatiskt.
  Controllern inte lyckas, ta ur batterierna och upprepa steg 1-5.

OBS: För bästa prestanda ska endast alkaliska batterier användas. För att ta ut batterierna, utför installationen i omvänd ordning.

III - HUR JUSTERAS TRIM-FUNKTIONEN

- Justera trimning innan du använder fordonet.

STYRNINGS TRIM (ST.W)
"Styrnings Trim" är att finjustera styrningen. Om framhjulen inte är raka, använd "Steer Trim antingen vänster / höger så kommer hjulen att rata ut.
- Placera fordonet på ett jämnt underlag.
  1) Sätt på fordonet. 2) Slå på fjärrkontrollen.
  3) Vrid funktionsknappen "Styrnings Trim" - ST.W på fjärrkontrollen antingen till vänster eller höger tills framhjulen är raka.

IV - HUR DU SKÖTER OCH VÅRD AV DET RADIOSTYRDA FORDONET

DET RADIOSTYRDA FORDONET RÖR SIG INTE / SPÅR RÖR SIG EJ	TAPPAD PRESTANDA, INKONSEKVENT RÖRELSE ELLER UNDERLÄTENHET ATT KÖRA
• Har strömbrytaren vridits till ON-läget? • Är batterierna svaga eller tagit slut? • Är batterierna installerade och kontroller-länkning avslutad? Har styrenheten och fordonet förlorat 2,4 GHz-anslutning? – Se "BATTERIER OCH KONTROLLER-LÄNKNING". • Är + och – kontaktterna korrekt ansluten?	• Är batterierna svaga eller tagit slut? • Kontrollera batterierna. Om det behövs, ladda batteriet och/eller byt ut batterierna i det radiostyrda fordonet och kontrollern med nya alkaliska batterier. • Har batterierna installeras korrekt?

VIKTIGA SÄKERHETSFÖRESKRIFTER

- Produkten och dess tillbehör är inte lämpliga för barn under 36 månader, på grund av små delar som kan svälja.
- Avsedd för barn åldern 8 år och äldre.
- Tillsyn av en vuxen rekommenderas starkt.
- Kör bilen i ett säkert område bort från människor, husdjur, bilar etc.
- Kör inte på gator eller när det är mörkt.
- Kör inte med försiktiga pickna upp bilen när den är i rörelse. Vänta tills den har stannat helt.
- Hål här, fingrar, ansikte och löst sittande kläder från fram-och bakhjulen när bilen är påslagen eller när sändaren arbetar.
- Vara en ansvarsfull förare.
- Tappa inte eller paverka produkten och dess tillbehör negativt.
- Försök aldrig att ta isär eller modifiera produkten eller dess tillbehör

VIKTIG BATTERI SÄKERHETSINFORMATION. VARNING: ATT UNDVIKA BATTERILÄCKAGE.
OBS: BATTERIER MÅSTE ÅTERVINNAS ELLER KASSERAS KORRET.
Kontakt din lokala avfallshanteringsmyndighet eller annan lämplig lokal myndighet för information.

- Se till att batterierna sätts in med rätt polaritet och följ leksaks och batteritillverkarens anvisningar.
- Använd endast batterityper som rekommenderas.
- Försök inte kortsluta, ladda, ta isär eller värma upp batterier.
- Kasta inte batterierna i eld eller blöt ner dem.
- Blanda inte eller använda nya och gamla batterier.
- Blanda inte eller använda olika typer av batterier tillsammans.
- Ej laddningsbara batterier får inte laddas på grund av explosion.
- Ta ur uppladdningsbara batterier från produkten innan gradet.
- Laddningsbara batterier får endast laddas under tillsyn av vuxen och följ batteri och laddarens tillverkares anvisningar.

I - LADDINSTRUKTIONER OCH BATTERIINSTALLATION

1) Vrid fordonet till "Av" -läge. 2) Lossa skruven på batterilocket och ta bort locket.
3) Anslut batteripaketet till fordonet enligt ritningen. 4) Anslut laddkabeln till fordonet och USB enligt anvisning.
5) Anslut laddkabeln till fordonet och USB enligt anvisning.
Den röda lampan på fordonet indikerar att batteriet laddas. Den röda lampan slocknar när batteriet är fulladdat. Normal laddning av batteriet tar 60–80 minuter beroende på USB-laddaren.
Koppla ur USB-kabeln från laddaren och från fordonet. Efter laddning kanns batteriet varmt. Detta är normalt.

8+ **VARNING! ENDAST BARN I ÅLDERN 8 + FÅR ANVÄNDA LADDAREN OCH ENDAST OM DE ANVÄNDS UNDER TILLSYN AV VUXEN.**

II - PAR KOPPLING

VIKTIG:
- Detta fordon använder en automatisk system för att länka fordonet med en kontroller. För flerfordons lek måste denna process utföras för varje fordon.
- Att försöka länka flera fordon samtidigt orsakar fel på kontrollern.
- När du använder trucken för första gången måste fordonet och styrenheten vara länkade.
  1) Sätt i batterier i fordonet. 2) Sätt i batterier i fjärrkontrollen.
  3) Ställ fordonets "ON"-position. 4) Tryck på knappen på controllern. Den kommer lysa, vilket betyder att den är "ON".
  5) Fordonet kommer kopplas till controllern automatiskt.
  Controllern inte lyckas, ta ur batterierna och upprepa steg 1-5.

OBS: För bästa prestanda ska endast alkaliska batterier användas. För att ta ut batterierna, utför installationen i omvänd ordning.

III - HUR JUSTERAS TRIM-FUNKTIONEN

- Justera trimning innan du använder fordonet.

STYRNINGS TRIM (ST.W)
"Styrnings Trim" är att finjustera styrningen. Om framhjulen inte är raka, använd "Steer Trim antingen vänster / höger så kommer hjulen att rata ut.
- Placera fordonet på ett jämnt underlag.
  1) Sätt på fordonet. 2) Slå på fjärrkontrollen.
  3) Vrid funktionsknappen "Styrnings Trim" - ST.W på fjärrkontrollen antingen till vänster eller höger tills framhjulen är raka.

IV - HUR DU SKÖTER OCH VÅRD AV DET RADIOSTYRDA FORDONET

DET RADIOSTYRDA FORDONET RÖR SIG INTE / SPÅR RÖR SIG EJ	TAPPAD PRESTANDA, INKONSEKVENT RÖRELSE ELLER UNDERLÄTENHET ATT KÖRA
• Har strömbrytaren vridits till ON-läget? • Är batterierna svaga eller tagit slut? • Är batterierna installerade och kontroller-länkning avslutad? Har styrenheten och fordonet förlorat 2,4 GHz-anslutning? – Se "BATTERIER OCH KONTROLLER-LÄNKNING". • Är + och – kontaktterna korrekt ansluten?	• Är batterierna svaga eller tagit slut? • Kontrollera batterierna. Om det behövs, ladda batteriet och/eller byt ut batterierna i det radiostyrda fordonet och kontrollern med nya alkaliska batterier. • Har batterierna installeras korrekt?

FI

VAROITUMI! TUKEHTUMISEN VAARA
Sisältää pieniä osia. Ei sovellu alle 3-vuotiaille.
Käytä tuotetta ja sen lisävarusteita oikein asennettuina ja käyttöohjeen mukaisesti!

- Tuote ja sen lisävarusteet eivät sovellu alle 3-vuotiaille. Ne voivat nostaa autoa kun se on liikkeessä. Ilpsille pienen osien vuoksi, jotka voivat joutua niellaa.
- Tarkoitettu 8 vuotta täyttänelle.
- Aikuisen henkilön valvonta suositellaan.
- Leiki autolla turvallisessa paikassa, jossa ei ole esim. muita henkilöitä, lemmikeinä tai autoja.
- Ole vastuullinen ajuri!
- Älä pudota tai ole tuotetta tai sen lisävarusteita.
- Älä koskaan yritä purkaa tuotetta osin tai tehdä muutoksia siihen tai lisävarusteisiin.

TÄRKEÄ TIETOA PARISTOJEN TURVALLISUUDESTA. HUOMIO: PARISTOJEN VÄLTTÄMISKSI
HUOMIOTTA: PARISTOJEN TÄYTYY KIERRÄTTÄÄ TAI HÄVITTÄÄ OIKEIN.
Ota yhteyttä kuntasi jätehuoltoviranomaiseen tai muuhun jätehuolosta vastuullisen viranomaiseen.

- Varmista, että paristot on asetettu sisään oikein päin sekä noudata kulun ja paristojen valmistajan ohjeita.
- Käytä vain suositeltavia paristotyyppejä.
- Älä yritä oikosulkeilla, ladata, purkaa tai kuumentaa paristoja.
- Ta ut batterierna ur produkten för förvaring. Batterierna kan vara varma.
- Efter användning, se till att stänga av brytaren.
- Ta ur svaga eller förbrukade batterier från produkten.
- Kassera batterierna på ett säkert och korrekt sätt, i enlighet med lokala krav.
- Laddare som används till leksaken bör regelbundet undersökas med avseende på skador, beskadade sladdar, kontakter och om någon skada hittas bör laddaren inte användas med leksaken tills skadan repareras.

I - LATAUSOHJE JA PARISTOJEN ASENNUS

1) Laita auton virtakytkin OFF asentoon. 2) Ruuvaa paristokotelon kansi auki.
3) Liitä akku autoon kuvassa olevalla tavalla. 4) Liitä latauskaapeli autoon ja USB-sähköpistokkeeseen kuvassa.
5) Pumpanen vaki tarkoitetaa, etta tatuus on kayttissa. Valo sammuu, kun akku on ladattu täyteen. Normaali latausaika on noin 60–80 minuuttia.
Irrota latauspistoke autosta ja USB laitteesta. Lataksen jälkeen akku voi tuntua lämpimältä. Tämä on normaalia.

8+ **VAROITUS! VAIN YLI-8-VUOTIAAT LAPSET SAAVAT KÄYTTÄÄ LATURIA JA VAIN AIKUISEN VALVONNASSA.**

II - OHJAIMEN YHDISTÄMINEN

TÄRKEÄA:
- Tämä kaukosuussa on automaattinen järjestelmä ajoneuvon kykemiseksi ohjaimeen. jos ajoneuvoja on useita, tämä toimenpide on suoritettava yksittäin kaikille ajoneuvoille.
- Jos ajoneuvoja yritetään kytkeä samanaikaisesti, seurauksena voi olla ohjaimen yhteensopimattomuus.
- Ennen ensimmäistä käyttökertaa ajoneuvon ja ohjain on liitettävä toisiinsa.
  1) Asenna paristot ajoneuvoon. 2) Asenna paristot ohjaimeen.
  3) Aseta ajoneuvon virtakytkin ON-asentoon. 4) Painaa painikkeen. Se syttyy osoittaen, että se on "ON".
  5) Ajoneuvo pariutuu automaattisesti ohjaimen kanssa.
  Jos yhdistäminen epäonnistuu, poista paristot ja toista vaiheet 1–5.

HUOMAUTUS: Lähettimessä ei ole on-/off-kytkintä. Se kytkeytyy päälle sauvaa liikuttamalla. Käytä vain alkaliparistoja, jotta tuote toimii mahtimmaisesti. Poista paristot ohjaimesta, jos aiot olla sitä käyttämättä.

III - KUINKA SÄÄDÄT AUTON OHJAUSTA

- Ennen käyttöä, säädä ohjaus ensin.

OHJAUKSEN SÄÄTÖ
"Steering Trim" on tarkoitettu ohjauksen hienosäätöön. Mikäli auton etupyörät eivät ole suorassa, säädä joko vasemmalle / oikealle kumpes pyörät ovat suorassa.
- Aseta auto tasaiselle alustalle.
  1) Laita auton virtakytkin ON asentoon. 2) Laita ohjaimen virtakytkin ON asentoon.
  3) Käännä "Steering Trim" säädintä joko vasemmalle tai oikealle kunnes etupyörät ovat suorassa.

ONGELMAT JA RATKAISUT

AUTO EI LIIKU / TELAKSIOT EIVÄT LIIKU	TOIMINNAN HEIKAISTUMINEN, EPÄTASAINEN LIIKE TAI EI TOIMI OLLENKAAN
• Onko virtakytkin asetettu asentoon ON? • Ovatko paristot lähi heikot tai tyhjät? • Onko akun asennus ja ohjauksen kytkentä suoritettu? Onko ohjaimen ja ajoneuvon 2,4 GHz yhteys katkennut? – Katso kohta "AKUN ASENNUS JA OHJAUKSEN KYTKENTÄ". • Ovatko akkujen + ja - navat asetettu oikein?	• Ovatko paristot lähi heikot tai tyhjät? • Tarkista akut. Tarvittaessa lataa akut ja/tai vaihda kauko-ohjattavan ajoneuvon ja ohjaimen akut uusiin alkaliakuihin. • Ovatko akut asennettu oikein?

VALMISTAJAN HUOMAUTUS

- Muutokset, joita valmistaja ei ole hyväksynyt, voivat mitätöidä käyttäjän oikeuden käyttää laitetta.
- Leku ja kaikki lisävarusteet täytyy tarkistaa säännöllisesti, ettei niissä ole vaurioita. Vaurioituneet osat tulee korjata tai korvata uusilla.
- Kehitämme ja päivitämme jatkuvasti tuotteitamme niiden laadun ja arvon parantamiseksi.
- Tästä johtuen kuvittamiseen olevat kuvat eivät aina vastaa pakkauksessa olevaa tuotemallia.
- Säilytä pakkaus myöhempää tarvetta varten, sillä se sisältää tärkeitä tietoa tuotteesta.

GR

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΠΝΙΓΜΟΥ
Μικρά κομμάτια. Ακατάλληλο για παιδιά κάτω των 3 ετών.
Λειτουργήστε το προϊόν και τα εξαρτήματά του μόνο όταν είναι πλήρως συναρμολογημένα και σύμφωνα με το παρόν εγχειρίδιο!

- Αυτό το προϊόν και τα αξεσουάρ του δεν είναι κατάλληλα για παιδιά ηλικίας κάτω των 36 μηνών, καθώς μπορεί μικροσκοπικά κομμάτια να οποία μπορούν να καταποθούν.
- Προορίζεται για παιδιά ηλικίας 8 ετών και άνω.
- Προτείνεται η παρουσία ενήλικου από μόνο.
- Οδηγήστε το αμάξι σας σε ασφαλές μέρος, μακριά από ανθρώπους, κατοικίδια ζώα, αυτοκίνητα, κλπ.
- Μην οδηγείτε σε δρόμους ή όταν είναι σκοτάδι.
- Μην αγγίζετε και μην πετάτε τα αυτοκίνητο τα όχημα όταν είναι σε κίνηση. Περιμένετε μέχρι να σταματήσει τελείως.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ.
ΠΡΟΣΟΧΗ: ΓΙΑ ΝΑ ΑΠΟΦΥΓΕΤΕ ΔΙΑΡΡΟΗ ΤΗΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ.
ΣΗΜΕΙΩΣΗ: ΟΙ ΜΠΑΤΑΡΙΕΣ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΑΝΑΚΥΚΛΩΝΟΝΤΑΙ ΚΑΙ ΝΑ ΑΠΟΡΡΙΠΤΟΝΤΑΙ ΣΩΣΤΑ. Επικοινωνήστε με το τοπικό γραφείο διαχείρισης στερεών αποβλήτων ή άλλο κατάλληλο οργανισμό για πληροφορίες.

- Βεβαιωθείτε ότι οι μπαταρίες έχουν τοποθετηθεί με τη σωστή πολικότητα και ακολουθήστε τις οδηγίες του κατασκευαστή του παιχνιδιού και της μπαταρίας.
- Χρησιμοποιείτε μ